



Colloque Jean-Savy*

Faut-il réhabiliter la réadaptation ?

Jeudi 16 septembre 2010 de 9 h 00 à 17 h 00
Grand amphithéâtre de l'université Paris Descartes – Paris 5

À l'occasion du 30^e anniversaire du *Journal de réadaptation médicale*
et avec la collaboration du Laboratoire d'éthique médicale et de médecine légale,
université Paris Descartes – Paris 5

Au fil du temps le mot « réadaptation » a été réduit à des actes techniques qui relèvent de la médecine physique, alors qu'il devrait prendre un sens plus global, réunissant rééducation et action sociale. Une ambivalence persiste, qui est aggravée par la mode des anglicismes avec l'utilisation, particulièrement par les médecins, du terme anglais rehabilitation. La dissociation entre les thérapies de rééducation et les techniques de réadaptation tend à s'estomper. Le risque est de réduire le sens du mot aux seuls actes techniques et professionnels, au détriment de la démarche globale de santé et de liens entre le médical et le social, dont le mot français « réadaptation » est porteur. C'est pourquoi nous avons choisi d'en débattre.

→ Matin (9 h – 12 h) :

Les mots pour le dire (approche sémantique) :
quel sens donner à la réadaptation ?

- **Éthique, handicap et réadaptation – introduction du sujet par le professeur Axel Kahn** (Président de l'université Paris Descartes)
- **L'apport du linguiste – Jean-Michel Wirotius** (Service de médecine physique et de réadaptation, centre hospitalier de Brive)
- **La réadaptation concrètement : un parcours semé d'obstacles – Yves Vuelliet** (IBM, Belgique)
- **Construction d'une nouvelle spécialité médicale dans le champ de la réadaptation – Marie-Odile Frattini** (Centre de recherche médecine, sciences, santé et société [EHESS, CNRS UMR8169, Inserm U502])

→ Après-midi (14 h – 17 h) :

Les idées pour agir : quel usage par les professionnels et décideurs politiques de la réadaptation ?

- **Psychiatrie et réadaptation – Bernard Durand** (Psychiatre, Paris)
- **Naissance de la kinésithérapie : sa contribution en réadaptation – Jacques Monet** (Kinésithérapeute, docteur en sociologie, directeur de l'Aderf)
- **Neuropsychologie et réadaptation – Marie de Jouvencel** (Neuropsychologue, Maule)
- **L'ergothérapie, une profession de réadaptation – Hélène Hernandez** (Directrice de l'Institut de formation en ergothérapie de Créteil, université Paris-Est, Créteil)
- **La réadaptation : oui, mais comment ? Aspects organisationnels et financiers – Jean-Pascal Devailly** (Responsable de l'unité MPR, hôpital Avicenne, Bobigny)

* En hommage à Jean Savy, ancien rédacteur en chef de la revue *Réadaptation*, décédé le 9 mars 2010.

PROGRAMME

Bulletin d'inscription

À remplir et à retourner accompagné de votre règlement avant le 10 juillet 2010 à :

Aude Jeanson – 62, rue Camille-Desmoulins 92442 Issy-les-Moulineaux cedex –
Fax : 01 71 16 51 84 – Tél pour toute demande d'information : 01 71 16 54 20 –
ou courriel : a.jeanson@elsevier.com

(Une confirmation d'inscription sera envoyée)

Nom : _____ Prénom : _____

Fonction : _____

Adresse : _____

CP : _____ Ville : _____

Tél. : _____ Fax : _____

E-mail : _____

→ **DROITS D'INSCRIPTION** - dans la limite des places disponibles
10 €

→ RÈGLEMENT

- par chèque bancaire libellé à l'ordre de : **ELSEVIER MASSON**
 par carte bancaire

N° _____

Expire à fin _____

Cryptogramme (les trois derniers chiffres

du N° inscrit au dos de votre carte) : _____

Date & signature